



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
18 July 2016
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Тридцать третья сессия
Пункт 6 повестки дня
Универсальный периодический обзор

Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору*

Ирландия

* Приложение распространяется только на языке оригинала.

GE.16-12337 (R) 270716 090816



* 1 6 1 2 3 3 7 *

Просьба отправить на вторичную переработку 



Содержание

	<i>Стр.</i>
Введение.....	3
I. Резюме процесса обзора.....	3
А. Представление государства – объекта обзора.....	3
В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора.....	4
II. Выводы и/или рекомендации.....	16
Annex	
Composition of the delegation.....	35

Введение

1. Рабочая группа по универсальному периодическому обзору, учрежденная в соответствии с резолюцией 5/1 Совета по правам человека, провела свою двадцать пятую сессию со 2 по 13 мая 2016 года. Обзор по Ирландии состоялся на 18-м заседании 11 мая 2016 года. Делегацию Ирландии возглавляла заместитель премьер-министра, министр юстиции и равноправия г-жа Франсис Фицджеральд. На своем 20-м заседании 13 мая 2016 года Рабочая группа приняла доклад по Ирландии.
2. 12 января 2016 года Совет по правам человека отобрал группу докладчиков («тройку») для содействия проведению обзора по Ирландии в составе Ганы, Республики Корея и Словении.
3. В соответствии с пунктом 15 приложения к резолюции 5/1 Совета по правам человека и пунктом 5 приложения к резолюции 16/21 Совета для проведения обзора по Ирландии были изданы следующие документы:
 - а) национальный доклад/письменное представление в соответствии с пунктом 15 а) (A/HRC/WG.6/25/IRL/1);
 - б) подборка, подготовленная Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) в соответствии с пунктом 15 б) (A/HRC/WG.6/25/IRL/2);
 - в) резюме, подготовленное УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 с) (A/HRC/WG.6/25/IRL/3).
4. Через эту «тройку» Ирландии был препровожден перечень вопросов, заранее подготовленных Германией, Испанией, Лихтенштейном, Мексикой, Нидерландами, Норвегией, Словенией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Чешской Республикой и Швецией. С этими вопросами можно ознакомиться на сайте Рабочей группы в экстранете.

I. Резюме процесса обзора

A. Представление государства – объекта обзора

5. Делегация заявила, что Ирландия придает правам человека и универсальному периодическому обзору огромное значение. После проведения первого цикла обзора в стране произошли существенные изменения. Ирландия сталкивалась с серьезными проблемами и всячески стремилась улучшить положение в области прав человека внутри страны. Делегация подчеркнула значимость и важный вклад мощного независимого сообщества и добровольных структур, а также с удовлетворением отметила деятельность организаций гражданского общества и Ирландской комиссии по правам человека.
6. Делегация отметила социально-экономические условия, в которых принимались политические решения предыдущих пяти лет. Система социального обеспечения позволила защитить самые уязвимые группы населения от наиболее тяжелых последствий финансового кризиса.
7. К числу недавних основных событий в области прав человека относились принятие путем референдума поправки к Конституции о легализации однополых браков. Ирландия была среди инициаторов введения системы самостоя-

тельного признания половой принадлежности на основании Закона 2015 года о признании пола, который предоставил взрослым лицам право самостоятельно определять свой пол, не прибегая к медицинскому или психологическому заключению, и ввел систему полного признания государством той половой принадлежности, которая выбрана соответствующим лицом.

8. Ирландия внесла в Конституцию поправки, укрепляющие права детей, включая принцип, согласно которому правам ребенка в ходе соответствующих процедур придается первоочередное значение. Законом 2015 года о детях и семейных отношениях была введена новая правовая система защиты прав детей, а права ребенка были признаны основополагающим аргументом при рассмотрении семейных споров.

9. Структурная самостоятельность и объем полномочий Ирландской комиссии по правам человека и равенству получили международное признание, и Комиссии был присвоен статус «А». В законе о ее учреждении на государственных органах была наложена позитивная обязанность обращать в своей работе соответствующее внимание на аспекты прав человека и равенства и осуществлять свою деятельность в условиях уважения индивидуальных прав человека.

10. При подготовке материалов для обзора Ирландия запросила мнения у различных общественных организаций. Проведя консультацию с детьми в возрасте 8–17 лет, она стала первым государством – членом Европейского союза, опубликовавшим национальную стратегию по обеспечению участия детей и молодежи в процессе принятия решений.

В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора

11. В ходе интерактивного диалога заявления сделали 93 делегации. Рекомендации, вынесенные при проведении диалога, изложены в разделе II настоящего доклада.

12. Святейший Престол высоко оценил новые стратегии по борьбе с домашним насилием и по защите интересов детей и инвалидов, а также подготовку Ирландской программы защиты беженцев.

13. Гондурас приветствовал усилия Ирландии по выполнению рекомендаций, полученных в ходе первого цикла обзора.

14. Венгрия с удовлетворением отметила приверженность Ирландии делу защиты правозащитников. При этом Венгрия выразила сожаление, что Ирландия пока не ратифицировала Конвенцию о правах инвалидов и не учредила национальный превентивный механизм, требуемый в соответствии с Факультативным протоколом к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, как это было предусмотрено в одобренных ранее рекомендациях.

15. Индия приветствовала учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и Комиссии по трудовым отношениям, принятие Закона о равенстве и недавние меры по укреплению прав ребенка. Индия призвала Ирландию рассмотреть вопрос о насильственном изъятии детей рома из их семей для помещения под государственную опеку. Индия выразила озабоченность в связи с непропорционально высоким уровнем безработицы среди тревелеров, рома, молодежи и инвалидов.

16. Филиппины выразили удовлетворение учреждением Ирландской комиссии по правам человека и принятием Закона о равенстве. Они призвали Ирландию обеспечить доступ мигрантов к рынку труда и системе социального обеспечения, рассмотреть жалобы о жестоком обращении с пожилыми людьми и инвалидами в учреждениях по уходу и изучить варианты, альтернативные институционализации.
17. Исламская Республика Иран выразила обеспокоенность проявлениями расовой дискриминации, нетерпимости и профилирования в отношении мусульман и лиц африканского происхождения. Онаразделила озабоченность Комитет по правам ребенка относительно состояния здоровья детей в семьях с одним родителем, детей, живущих в нищете, детей тревелеров и рома.
18. Ирак приветствовал принятие закона о ратификации Конвенции о правах инвалидов и учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству, которая будет оказывать государственным органам содействие в выполнении своих функций.
19. Израиль выразил глубокую озабоченность в связи с преступлениями на почве ненависти, хирургическими операциями, проводимыми на детях-интерсексуалах без медицинских показаний, и с продолжающейся дискриминацией в отношении детей, являющихся лесбиянками, геями, бисексуалами, трансгендерами и интерсексуалами. Израиль был обеспокоен сообщениями о принудительном применении психиатрического лечения, электрошока и других принудительных видов практики в психиатрических медицинских учреждениях.
20. Кения отметила усилия Ирландии по борьбе с расизмом и наращиванию международной помощи в целях развития, а также ее активное участие в достижении Целей в области устойчивого развития.
21. Кыргызстан выразил удовлетворение в связи с принятием Ирландией своей второй национальной стратегии по борьбе с домашним, сексуальным и гендерным насилием, с принятием Закона о равенстве и с присоединением к различным международным договорам о правах человека.
22. Латвия отметила усилия по снижению риска торговли людьми через фиктивные браки и принятие Закона «Дети прежде всего» и национальной стратегии по обеспечению участия детей и молодежи в процессе принятия решений.
23. Ливан с удовлетворением отметил, что Ирландия выполнила многие рекомендации, сформулированные в ходе первого цикла обзора, в том числе путем внесения поправок в законодательство по борьбе с дискриминацией и обеспечению равенства.
24. Ливия приветствовала проведенную Ирландией реформу правоприменительной системы и учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству.
25. Литва выразила удовлетворение в связи с принятием Ирландией национальной стратегии предотвращения самоубийств и приветствовала ее полное осуществление. Литва приветствовала принятие второй национальной стратегии по борьбе с домашним, сексуальным и гендерным насилием.
26. Малайзия отметила новое законодательство, реформирование и стратегии, касающиеся операций по охране правопорядка, защите детей, борьбе с расизмом и социальной интеграции инвалидов, отметив при этом необходимость уделения дальнейшего внимания правам женщин, детей и инвалидов.

27. Мальдивские Острова выразили удовлетворение в связи с принятием Ирландией Закона 2015 года о равенстве, с разработкой национального плана борьбы с торговлей людьми и расширением программы в области воспитания и образования детей младшего возраста.
28. Мексика с удовлетворением отметила приверженность Ирландии процедуре универсального периодического обзора и достигнутый ею прогресс в разработке миграционных инициатив. Она настоятельно призвала Ирландию оперативно консолидировать и осуществлять эти инициативы.
29. Черногория приветствовала стратегию борьбы с домашним насилием и план по ратификации Конвенции Совета Европы о предупреждении и борьбе с насилием в отношении женщин и насилием в семье. Черногория задала вопрос о начатом процессе консультаций о ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и о первоначальных результатах деятельности созданного в органах полиции подразделения по защите детей и борьбе с эксплуатацией людей.
30. Марокко отметило приверженность Ирландии борьбе с расизмом во всех его формах, в том числе в отношении мигрантов. Оно приветствовало учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и Межведомственного комитета по правам человека, а также проведение консультаций по вопросу о ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток.
31. Мозамбик приветствовал проект национального плана действий по предупреждению и искоренению торговли людьми и многообещающую национальную стратегию по обеспечению участия детей и молодежи в процессе принятия решений.
32. Намибия с удовлетворением отметила проведение национальных консультаций по процессу обзора, особенно среди детей и молодежи, а также принятие Закона 2015 года о равенстве и стратегию борьбы с домашним насилием.
33. Нидерланды выразили удовлетворение в связи с проведением в Ирландии референдума по вопросу о внесении поправки в Конституцию, узаконивающей однополые браки. Они призвали Ирландию к дальнейшим шагам по ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и устранению всех конституционных препятствий, ограничивающих доступ к производству абортов.
34. Новая Зеландия с удовлетворением отметила прогресс в обеспечении гендерного равенства и внесение в Конституцию поправки о признании однополых браков, подчеркнув при этом необходимость дальнейшей работы по совершенствованию политики в сфере сексуального и репродуктивного здоровья подростков.
35. Норвегия выразила удовлетворение продолжающимся активным участием гражданского общества в процессе обзора, выразив при этом озабоченность в связи с действующими ограничениями на производство аборта и с условиями содержания в тюрьмах.
36. Пакистан приветствовал принятие Ирландией Национальной стратегии в области интеграции инвалидов, учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и Апелляционного суда, а также его сотрудничество с правозащитными механизмами.

37. Панама с удовлетворением отметила предпринятые Ирландией усилия по защите прав человека, особенно осуществление стратегий по борьбе с домашним, сексуальным и гендерным насилием и по обеспечению участия детей и молодежи в процессе принятия решений, а также создание подразделения по защите детей и борьбе с эксплуатацией людей.
38. Парагвай отметил эффективное применение законодательства в Ирландии и выразил надежду, что остающиеся проблемы можно будет преодолеть с помощью последовательного комплекса правовых реформ.
39. Индонезия приветствовала учреждение Межведомственного комитета по правам человека для содействия ратификации ключевых международных договоров по правам человека и приверженность Ирландии дальнейшему поощрению прав человека.
40. Польша выразила удовлетворение в связи с учреждением Ирландской комиссии по правам человека и равенству.
41. Португалия приветствовала создание Ирландской комиссии по правам человека и равенству, но выразила озабоченность по поводу того, что, согласно полученной информации, бездомные семьи длительное время не получают доступа к социальному жилью.
42. Катар выразил обеспокоенность по поводу насилия в отношении женщин и девочек, а также длительных сроков ожидания и тяжелых жилищных условий, с которыми сталкиваются просители убежища в центрах приема. Он напомнил Ирландии о принятом ею обязательстве ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов.
43. Делегация Ирландии сообщила, что важной целью является ратификация поправки к Римскому статуту Международного уголовного суда относительно преступления агрессии. Правительство выразило приверженность делу укрепления свободы выражения мнений в киберпространстве и за его пределами, а также уделяло особое внимание проблеме изменения климата в ходе дискуссий по правам человека.
44. Одной из мер реагирования на миграционный кризис в Южной Европе явилась Ирландская программа защиты беженцев. В течение двух лет Ирландия примет до 4 000 человек, включая 520 беженцев из Ливана в рамках программы по переселению беженцев. К настоящему времени в страну въехало 263 человека; остальные ожидают к концу 2016 года.
45. Новое правительство вновь заявило о своем стремлении к решению проблемы нехватки жилья и кризиса бездомности, включив в состав правительства министра по жилищному строительству, и выразило приверженность обеспечению устойчивого развития жилищного сектора. Делегация заявила, что каждое домохозяйство Ирландии будет иметь доступ к безопасному, качественному жилью, соответствующему его потребностям, по доступной цене и в устойчивой общине. Она установила целевой показатель необходимого прироста жилищного фонда в размере 25 000 единиц жилья в год, для достижения которого были приняты соответствующие меры.
46. За период 2006–2011 годов объем рынка арендного жилья в Ирландии вырос в два раза; в стране принимались меры по привнесению в арендный сектор столь долгожданной стабильности.

47. Стратегия в области предоставления социального жилья на период до 2020 года предусматривает увеличение социального жилищного фонда на 110 000 единиц к 2020 году; для этой цели будет выделено финансирование в объеме порядка 3 млрд. евро.
48. Республика Корея с удовлетворением отметила расширение участия женщин в политической жизни благодаря введению квот на всеобщих выборах, а также учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству.
49. Республика Молдова призвала Ирландию ускорить ратификацию Факультативного протокола к Конвенции против пыток и создать национальный превентивный механизм. Она задала вопрос относительно плана борьбы с торговлей людьми.
50. Румыния приняла к сведению шаги, предпринятые Ирландией для обеспечения соблюдения прав человека лиц, пострадавших от экономического и финансового кризиса.
51. Российская Федерация изложила свои рекомендации.
52. Саудовская Аравия выразила сожаление в связи с отсутствием закона о ратификации Конвенции о правах инвалидов, а также выразила обеспокоенность по поводу проявлений расизма, отсутствия прочного механизма мониторинга, гендерного разрыва в уровнях оплаты труда и проведения политики религиозной дискриминации в школах.
53. Сенегал отметил ратификацию Конвенцию Международной организации труда (МОТ) о домашних работниках 2011 года (№ 189) и приветствовал Комплексную стратегию в области трудоустройства инвалидов.
54. Сьерра-Леоне поздравила Ирландию с ростом значимости гражданского общества, с принятием стратегии по борьбе с домашним, сексуальным и гендерным насилием, законопроекта о борьбе с домашним насилием и национального плана действий по предупреждению и искоренению торговли людьми.
55. Сингапур приветствовал мероприятия по удовлетворению жилищных потребностей, такие, как Стратегия в области предоставления социального жилья на период до 2020 года, и комплексный пакет мер в жилищном секторе. Сингапур с удовлетворением отметил принятую Ирландией Комплексную стратегию в области трудоустройства инвалидов и выразил надежду на скорую ратификацию Конвенции о правах инвалидов.
56. Словакия приветствовала учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и Агентства по делам ребенка и семьи, а также принятие Закона «Дети прежде всего». Словакия призвала Ирландию обеспечить эффективный доступ к производству аборт.
57. Соединенные Штаты Америки высоко оценили содействие Ирландии в проведении Пленарного заседания высокого уровня Организации Объединенных Наций для решения проблемы перемещения больших групп беженцев и мигрантов и ее усилия по достижению Целей в области устойчивого развития. Они выразили озабоченность в связи с дискриминацией в отношении общин тревелеров и рома, а также в связи с религиозными предпочтениями при приеме в школы, которые действуют под эгидой церкви при государственном финансировании. Они отметили негативные тенденции в области женского репродуктивного здоровья.

58. Южная Африка высоко оценила представление Ирландией добровольного промежуточного доклада и принятие закона о легализации однополых браков. Она настоятельно призвала Ирландию восстановить привлечение к уголовной ответственности с 14 лет, как это было предусмотрено в Законе 2001 года о детях.
59. Испания отметила приверженность Ирландии делу прав человека на национальном и международном уровнях, а также недавнее принятие ею закона о легализации однополых браков.
60. Шри-Ланка приветствовала учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству, конституционное признание детей в качестве правообладателей и усилия по борьбе с безработицей и бедностью.
61. Государство Палестина высоко оценило прогресс в удовлетворении потребностей инвалидов, усилия в областях ратификации Конвенции о правах инвалидов и предпринимательской деятельности в контексте прав человека, включая опубликование предварительного проекта соответствующего национального плана действий.
62. Судан выразил удовлетворение всеобъемлющим представлением национального доклада.
63. Швеция приветствовала делегацию Ирландии.
64. Швейцария подчеркнула, что ее рекомендация ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток, которая была одобрена Ирландией, пока не выполнена, и отметила, что правовые основания для производства аборта по-прежнему ограничены, несмотря на Закон 2013 года об охране жизни в период беременности.
65. Таиланд поздравил Ирландию с ратификацией Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений, и с принятием второго Национального плана действий по вопросам женщин, мира и безопасности. Он призвал Ирландию принять национальный план действий в области прав человека, а также выразил озабоченность частыми проявлениями насилия в отношении женщин и детей.
66. Бывшая югославская Республика Македония высоко оценила содействие Ирландии организациям гражданского общества и учреждение ею Межведомственного комитета по правам человека, а также запросила обновленную информацию о ходе ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток.
67. Тимор-Лешти приветствовал принятие Закона 2015 года о детях (поправки), предусматривающего отмену практики содержания детей под стражей в пенитенциарных учреждениях для взрослых, и укрепление системы стационарного психиатрического обслуживания детей и подростков.
68. Того высоко оценило разработку стратегии по борьбе с домашним, сексуальным и гендерным насилием, содержащей план действий по ратификации Конвенции Совета Европы о предупреждении и борьбе с насилием в отношении женщин и насилием в семье.
69. Турция выделила экономические трудности Ирландии и приветствовала недавние меры по наращиванию объема государственных ресурсов и улучшению положения в сферах жилья, социального обеспечения и медицинского обслуживания. Она отметила шаги по поощрению образования, разнообразия и

терпимости к другим вероисповеданиям и стремление Ирландии ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов.

70. Украина приветствовала введение практики консультаций с молодежью, учреждение Апелляционного суда и Ирландской комиссии по правам человека и равенству и принятие второй национальной стратегии по борьбе с домашним, сексуальным и гендерным насилием.

71. Объединенные Арабские Эмираты высоко оценили создание Агентства по делам ребенка и семьи и подразделения по защите детей и борьбе с эксплуатацией людей, а также принятие Закона «Дети прежде всего».

72. Соединенное Королевство приветствовало решение о расширении прав однополых пар на вступление в брак и поправку к Конституции об укреплении прав детей. Оно призвало Ирландию ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток.

73. Словения одобрила ратификацию Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений, и Конвенции о доступе к информации, участии общественности в принятии решений и доступе к правосудию в вопросах, касающихся окружающей среды, и принятие закона об однополых браках. Она отметила сохраняющиеся проблемы в области свободы религии или убеждений в системе образования и в области доступа к производству аборт. Словения выразила сожаление в связи с тем, что ее ранее одобренные рекомендации относительно ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, не были претворены в жизнь.

74. Уругвай приветствовал принятие Ирландией конституционных и законодательных мер по борьбе с дискриминацией по признакам сексуальной ориентации и гендерной идентичности, а также учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству. Уругвай подчеркнул, что договорные органы отмечали ограничительный характер законодательства о производстве абортов.

75. Боливарианская Республика Венесуэла отметила ратификацию Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений. Она приветствовала проведение политики, направленной на поощрение равенства и интеграции рома и тревелеров и высоко оценила Ирландскую программу защиты беженцев.

76. Алжир приветствовал принятие Закона 2015 года о детях, но выразил озабоченность в связи с ростом масштабов отсутствия продовольственной безопасности и недоедания, воздействием мер жесткой экономии на системы здравоохранения, образования и социального обеспечения, а также в связи с проявлениями гендерного неравенства.

77. Андорра с удовлетворением отметила меры по борьбе с домашним, сексуальным и гендерным насилием, в частности путем принятия второй национальной стратегии в этой области. Она высоко оценила разработанный в 2015 году проект уголовного законодательства о защите детей от сексуального надругательства.

78. Аргентина выразила удовлетворение в связи с учреждением Ирландской комиссии по правам человека и равенству и признала прогресс, достигнутый Ирландией в борьбе с дискриминацией.

79. Армения приветствовала учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству, Апелляционного суда и программы реформирования органов полиции.
80. Делегация Ирландии пояснила, что большинство учащихся получают образование в школах, финансируемых государством. Было указано, что принципы равенства, закрепленные в соответствующих нормативных актах и в политике приема в школы, должны справедливо применяться ко всем поступающим.
81. Благодаря процессу вывода школ из-под патронажа удалось расширить выбор начальных школ в районах, где отмечались недостаточные демографические потребности для открытия новых школ. При открытии новых школ в районах с динамично растущим населением учитывались пожелания родителей. С 2011 года было открыто 43 новых школы, 39 из которых являются многоконфессиональными. В новой правительственной программе было отражено стремление правительства обеспечить к 2030 году наличие 400 многоконфессиональных или неконфессиональных школ. Законопроект 2015 года об образовании (прием в школы) предусматривал важные изменения в политике зачисления, цель которых заключалась в том, чтобы сделать процедуру приема учащихся более справедливой и прозрачной.
82. Национальный план действий по обеспечению равного доступа к высшему образованию на 2015–2019 годы был направлен на оказание недопредставленным группам, включая членов общины тревелеров, содействия в доступе к высшему образованию.
83. За период, истекший после предыдущего цикла обзора, в Ирландии было принятой законодательство о защите детей, в том числе законы о надлежащем обнародовании сведений о судимостях или иной информации, вызывающей озабоченность в отношении какого-либо лица, работающего или стремящегося работать с детьми. Была введена обязательная проверка лиц, которые работают с детьми или с уязвимыми взрослыми. Кроме того, был упразднено положение о разумном применении телесных наказаний.
84. В 2016 году Агентство по делам ребенка и семьи получило финансирование в объеме 676 млн. евро и сосредоточило свои усилия на защите детей, поддержке семьи и других ключевых видах услуг для детей. На него была возложена ответственность за предоставление широкого спектра услуг.
85. Австралия приветствовала учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и ее первое заявление о стратегии. Австралия с удовлетворением отметила, что Ирландия активно взаимодействует с гражданским обществом, что она провела референдум по правам детей и достигла прогресса в улучшении условий содержания в тюрьмах.
86. Азербайджан выразил обеспокоенность в связи с проявлениями нетерпимости и дискриминации в отношении неграждан, жестоким обращением с меньшинствами и их травлей, а также в связи с подстрекательством к насилию и с ненавистническими выступлениями в их адрес, с проявлениями антисемитизма и исламофобии, с условиями содержания в тюрьмах и с домашним и сексуальным насилием над женщинами.
87. Бахрейн выразил озабоченность по поводу сохраняющегося домашнего и сексуального насилия в отношении женщин, масштабы которого по-прежнему значительны, и по поводу недопредставленности женщин в государственном и частном секторах.

88. Бангладеш указала на приоритетность высших интересов ребенка, стремление к борьбе с расизмом и на предложение включить в стратегию интеграции компонент борьбы с расизмом. Бангладеш напомнила об озабоченности договорных органов в связи с гендерным неравенством, положением рома и дискриминационной политикой приема в школы.
89. Беларусь отметила правовые и административные меры, принятые Ирландией для выполнения рекомендаций первого цикла обзора, и приветствовала усилия по борьбе с торговлей людьми.
90. Многонациональное Государство Боливия подчеркнула успехи, достигнутые Ирландией за период после первого цикла обзора, и ее позитивный подход к своему второму обзорному циклу.
91. Босния и Герцеговина высоко оценила принимаемые Ирландией меры содействия просвещению в области прав человека, выразила удовлетворение в связи с ратификацией Факультативного протокола к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах и задала вопрос относительно прекращения практики содержания детей в тюрьмах для взрослых.
92. Ботсвана приветствовала активное выступление Ирландии против репрессий, проводимую ею защиту правозащитников, развитие гражданского общества и борьбу с домашним насилием.
93. Болгария с удовлетворением отметила принятие Ирландией стратегии по обеспечению участия детей и молодежи в процессе принятия решений и учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и Комиссии по трудовым отношениям. Она призвала к продолжению пересмотра национального законодательства в части доступа к абортам.
94. Греция приветствовала учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству, принятие Закона 2015 года о детях (поправки) и политику защиты правозащитников.
5. Чад приветствовал принятие законодательных мер, касающихся равенства и недискриминации, борьбы с сексуальным и домашним насилием, торговли людьми и доступа к абортам, а также меры по обеспечению доступа к правосудию, реформе органов полиции и системы уголовного правосудия.
96. Чили выразило удовлетворение в связи с учреждением Ирландской комиссии по правам человека и равенству и принятием Закона 2015 года о браке и Закона 2015 года о равенстве (прочие положения).
97. Китай отметил усилия Ирландии по борьбе с домашним и гендерным насилием и с торговлей людьми, а также по развитию гендерного равенства. Он выразил озабоченность в связи с переполненностью тюрем, проявлениями расизма и преступлениями на почве ненависти, а также с тяжелыми условиями размещения просителей убежища.
98. Хорватия приветствовала новую стратегию борьбы с домашним, гендерным и сексуальным насилием и проведение соответствующих просветительских кампаний.
99. Куба с удовлетворением отметила прогресс Ирландии в расширении участия детей в процессе принятия решений, в развитии всеобщей системы здравоохранения и образования. Она отметила обеспокоенность договорных органов по поводу проявления гендерного неравенства, последствий сокращения государственных расходов для наиболее уязвимых групп общества и Закона об охране жизни в период беременности.

100. Кипр приветствовал принятые правовые меры по укреплению конституционных прав детей и усилению их защиты в рамках уголовного законодательства, а также учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству.
101. Чешская Республика высоко оценила всеобъемлющее представление доклада и ответы, которые были даны на ряд заранее подготовленных вопросов.
102. Дания приветствовала поправки к Конституции, обеспечивающие право однополых пар на вступление в брак, и улучшение условий содержания в тюрьмах, которые, однако, по-прежнему сталкиваются с проблемой переполненности. Она выразила озабоченность в связи с криминализацией абортот и с обременительными требованиями для доступа к производству аборта.
103. Египет приветствовал проект плана действий по борьбе с торговлей людьми, проект уголовного законодательства и укрепление системы отправления правосудия в отношении несовершеннолетних. Он выразил обеспокоенность негативным воздействием мер строгой экономии, масштабными проявлениями гендерного неравенства и домашнего и сексуального насилия, дискриминационной политикой приема в школы, структурной дискриминацией в отношении тревелеров и рома, а также расовыми преступлениями и разжиганием расовой и религиозной ненависти.
104. Финляндия высоко оценила открытые, масштабные консультации с гражданским обществом и призвала наращивать усилия по поощрению экономических, социальных и культурных прав.
105. Франция приветствовала усилия, предпринятые Ирландией за период после первого цикла обзора.
106. Грузия отметила учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и призвала к дальнейшему представлению промежуточного доклада о выполнении рекомендаций. Грузия выразила озабоченность тем, что Ирландия не ратифицировала ряд важных документов по правам человека.
107. Германия приветствовала оживленное общественное обсуждение сохраняющихся проблем и активное участие гражданского общества в процессе обзора.
108. Гана высоко оценила учреждение Ирландской комиссии по правам человека и равенству и принятие и внедрение правозащитных стандартов, включая уважение принципов равенства и недискриминации в государственных учреждениях. Гана отметила инициативы Ирландии по расширению доступа детей к медицинскому обслуживанию.
109. Канада с удовлетворением отметила установление равноправия в области вступления в брак и призвала к проведению своевременных законодательных реформ с целью ратификации Конвенции о правах инвалидов.
110. Гватемала отметила приверженность Ирландии делу поощрения и защиты прав человека и принятие Закона 2015 года о международной защите.
111. Гаити отметила прогресс в сферах прав ребенка, доступа к правосудию, общенационального минимального размера оплаты труда, всеобщего медицинского страхования и борьбы с домашним насилием.
112. Италия выделила усилия Ирландии по расширению участия детей в принятии решений и по защите детей, прав женщин и самих женщин от проявлений насилия.

113. Исландия отметила референдум по вопросу о легализации однополых браков, но выразила сожаление в связи с крайне ограничительными обстоятельствами, при которых женщинам в Ирландии разрешается прибегнуть к аборту на законном основании, и с криминализацией аборт в случаях изнасилования, инцеста и угрозы здоровью женщины.

114. Бразилия с удовлетворением отметила принятие закона о легализации однополых браков и принимаемые меры по ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток. Бразилия призвала Ирландию рассмотреть вопрос о разработке программ по удовлетворению жилищных потребностей, особенно для лиц, находящихся в уязвимом положении или живущих в нищете.

115. По мнению Ирландии, универсальный периодический обзор является практическим подтверждением того факта, что права человека – это не только внутренняя забота государства, но и закономерная и важнейшая забота международного сообщества. Ирландия стремилась к постоянному совершенствованию системы защиты и поощрения прав человека и была убеждена в том, что каждый может извлекать знания и выгоду из диалога с другими государствами.

116. Ирландия провела консультации с целью выявления институциональных механизмов для Факультативного протокола к Конвенции против пыток и ратифицирует его сразу после согласования этих механизмов и принятия необходимых законодательных актов. Условия содержания в тюрьмах были существенно улучшены, а практика «выносных ведер» в тюремных камерах близится к прекращению.

117. Ирландия заявила, что теперь она является страной, в которую массово прибывают мигранты, и что многие из мигрантов изъявили желание стать ирландскими гражданами. Недавно были введены церемонии предоставления гражданства, дающие ирландскому государству важную символическую возможность приветствовать новых граждан и отмечать их вступление в члены нации.

118. Значительный прогресс был достигнут в развитии прав лиц с ограниченными возможностями. Принятие Закона 2015 года об оказании помощи в принятии решений (дееспособность) обеспечило всеобъемлющую реформу законодательства, регулирующего права граждан, испытывающих затруднения с точки зрения дееспособности.

119. Прерывание беременности в Ирландии регулируется конституционным и статутным правом. По итогам первого референдума по этой теме, состоявшегося в 1983 году, в статью 40 (3) Конституции было включено новое положение, гарантирующее право нерожденного ребенка на жизнь. В 1992 году был проведен второй референдум, участники которого должны были высказаться по трем предложенным поправкам к Конституции. Двенадцатая поправка, исключавшая риск самоубийства из числа причин для разрешения аборта, была отклонена. При этом положения о праве на свободу передвижения и праве на получение информации были приняты. Третий референдум, посвященный вопросу об абортах, был проведен в 2002 году с целью устранения угрозы самоубийства из числа оснований для разрешения аборта и, следовательно, для ограничения соответствующих оснований, признанных в деле *Генеральный прокурор против X*. Это предложение было отклонено.

120. Закон 2013 года об охране жизни в период беременности регулировал доступ к законному прерыванию беременности в соответствии с делом X и решением Европейского суда по правам человека по делу *A, B и C против Ирландии*. Этим законом вводились в действие процедуры, направленные на то, чтобы, во-

первых, при рассмотрении вопроса о правомерности прерывания беременности обеспечивать, по возможности, уважение права нерожденного ребенка на жизнь, а во-вторых – принять меры к тому, чтобы благодаря ясной процедуре женщина могла точно определить, имеет ли она право на медицинское вмешательство, регулируемое этим законом.

121. В Правительственной программе предусматривался созыв гражданской ассамблеи для рассмотрения вопроса о законодательстве об абортах, которая представит рекомендации по дальнейшим конституционным изменениям; частью этой работы станет рассмотрение восьмой поправки.

122. Национальная стратегия в области сексуального здоровья обозначила направление деятельности Министерства здравоохранения и заинтересованных сторон, включая потребителей услуг, на ближайшие пять лет.

123. Конституционное собрание рассмотрело вопрос о включении в Конституцию экономических, социальных и культурных прав и дало рекомендацию о том, что в принципе в Конституцию следует внести поправки для укрепления защиты этих прав. Эта рекомендация будет передана на рассмотрение парламентского комитета по жилищным вопросам и борьбе с бездомностью. Правительство согласилось с рекомендацией Конституционного собрания об изъятии из Конституции положения о преступлении богохульства.

124. Конституционное собрание вынесло рекомендации относительно статьи 41 (2) Конституции, касающиеся статуса женщины в семье. Эти рекомендации были рассмотрены рабочей группой, доклад которой будет принят за основу в ходе обсуждения этого вопроса новым составом правительства.

125. В 2016 году в Ирландии будет введен двухнедельный оплачиваемый отпуск для отцов.

126. В 2012 году разрыв в уровнях оплаты труда между мужчинами и женщинами составил 14,4% по сравнению со средним показателем по Европейскому союзу, равным 16,5%. Уровень занятости среди мужчин вырос с 68% в 2012 году до 73% в 2014 году; при этом уровень занятости среди женщин показал более скромный, но все же существенный рост – с 59,4% в 2012 году до 61,2% в 2013 году. Разрыв в показателях занятости между мужчинами и женщинами сократился почти вдвое – с 16% в 2008 году до 9% в 2012 году, но с тех пор несколько увеличился после довольно активного возобновления роста занятости среди мужчин. Улучшению показателей разрыва в заработной плате между мужчинами и женщинами способствовало введение национального минимального размера оплаты труда.

127. Продолжалась работа по более активному выдвижению женщин на руководящие должности и принятию позитивных мер, направленных на расширение их возможностей для трудоустройства и улучшение материального положения. В 2016 году начнется процедура консультаций по выработке национальной стратегии в интересах женщин, включая широкомасштабные консультации с гражданским обществом.

128. Разрабатывается новая стратегия социальной интеграции общин тревелеров и рома, осуществляется всеобъемлющий трехступенчатый процесс консультаций. На этапе 1 определяются ключевые направления для новой стратегии, на этапе 2 выявляются и согласуются цели высокого уровня по каждому из согласованных направлений, а заключительный этап будет посвящен планированию подробных мероприятий для достижения каждой намеченной цели с указанием сроков, учреждений-исполнителей и механизмов мониторинга.

129. В Ирландии проживает немногочисленная община рома, состоящая из мигрантов, недавно прибывших в страну, главным образом из стран – членов Европейского союза, и их детей, родившихся на территории Ирландии. Они имеют те же права, что и граждане всех остальных стран Европейского союза, и находятся под полной защитой законодательства о равенстве. В настоящее время создается консультативный комитет по вопросам общины рома, в состав которого войдут представители рома; комитет будет обеспечивать доведение мнений и проблем этой общины до сведения центрального правительства.

130. В составе правительства была учреждена должность государственного министра по делам инвалидов, которому поручено обеспечивать более высокий уровень согласованности в оказании инвалидам услуг и реальное улучшение их положения. В настоящее время на основе всеобъемлющего процесса консультаций разрабатывается новая стратегия социальной интеграции инвалидов, которая должна быть готова к осуществлению в 2016 году.

131. Ирландия стремится ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов. Предполагается, что необходимый закон вскоре будет опубликован и введен в действие, что позволит ратифицировать Конвенцию к концу 2016 года. Одновременно с этим Ирландия ратифицирует Факультативный протокол к упомянутой конвенции.

132. Будет принят закон об отмене нынешнего изъятия, допускающего вступление в брак лиц, не достигших брачного возраста.

133. В Ирландии нет никакого отсутствия юридической ясности в связи с фамилиями каких-либо детей.

134. Ирландия поблагодарила делегации за их замечания и рекомендации и обещала представить добровольный промежуточный доклад в 2018 или 2019 году.

II. Выводы и/или рекомендации**

135. Рекомендации, сформулированные в ходе интерактивного диалога, были рассмотрены Ирландией и получили ее поддержку:

135.1 обеспечить ратификацию недавно подписанных конвенций о правах человека (Румыния);

135.2 присоединиться к Конвенции о правах инвалидов и Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Сьерра-Леоне);

135.3 ускорить процедуру ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток, а также Факультативного протокола к Конвенции о правах инвалидов (Мозамбик);

135.4 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, и Конвенцию о правах инвалидов (Исламская Республика Иран);

** Выводы и рекомендации не редактировались.

- 135.5 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов, Факультативный протокол к Конвенции против пыток и Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии (Грузия);
- 135.6 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов и Факультативный протокол к Международному Пакту об экономических, социальных и культурных правах (Испания);
- 135.7 ратифицировать Факультативный протокол к Международному Пакту об экономических, социальных и культурных правах (Португалия);
- 135.8 активизировать усилия по ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток в целях дальнейшего укрепления прав лиц, лишенных свободы (Хорватия);
- 135.9 принять меры к ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и создать национальный превентивный механизм (Босния и Герцеговина);
- 135.10 присоединиться к Факультативному протоколу к Конвенции против пыток и создать национальный превентивный механизм, соответствующий руководящим принципам и требованиям, предусмотренным в этом документе (Нидерланды);
- 135.11 учредить национальный превентивный механизм и ускорить ратификацию Факультативного протокола к Конвенции против пыток (Венгрия);
- 135.12 ратифицировать без дальнейшего промедления Факультативный протокол к Конвенции против пыток и начать процесс создания национального превентивного механизма (Дания);
- 135.13 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и создать национальный превентивный механизм, предусмотренный Факультативным протоколом (Болгария);
- 135.14 завершить в приоритетном порядке и до начала третьего цикла универсального периодического обзора процедуру ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и незамедлительно создать национальный превентивный механизм (Чешская Республика);
- 135.15 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и создать национальный превентивный механизм, соответствующий критериям и правовым гарантиям, предусмотренным в этом документе, как это рекомендовалось ранее (Швейцария);
- 135.16 оперативно завершить процедуру ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток (Португалия);
- 135.17 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток (Польша);
- 135.18 ратифицировать Факультативный протокол (Ливан);
- 135.19 ратифицировать Факультативный протокол (Норвегия);
- 135.20 ратифицировать Факультативный протокол (Украина);

- 135.21 ратифицировать Факультативный протокол (Уругвай);
- 135.22 ратифицировать Факультативный протокол (Франция);
- 135.23 ратифицировать Факультативный протокол (Германия);
- 135.24 ратифицировать Факультативный протокол (Гватемала);
- 135.25 приступить к ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток (Того);
- 135.26 присоединиться к Факультативному протоколу к Конвенции о правах ребенка, касающемуся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии (Панама);
- 135.27 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии (Сенегал);
- 135.28 ратифицировать Факультативный протокол (Уругвай);
- 135.29 ратифицировать Факультативный протокол (Андорра);
- 135.30 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, подписанный в 2000 году (Чешская Республика);
- 135.31 ратифицировать Факультативный протокол (Финляндия);
- 135.32 ратифицировать Факультативный протокол (Франция);
- 135.33 ратифицировать Факультативный протокол (Гватемала);
- 135.34 приступить к ратификации Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося торговли детьми, детской проституции и детской порнографии (Того);
- 135.35 ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Марокко);
- 135.36 стать государством – участником Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Словакия);
- 135.37 ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Франция);
- 135.38 ратифицировать Конвенцию (Гана);
- 135.39 принять меры к ратификации Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Того);
- 135.40 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов (Пакистан);
- 135.41 ратифицировать Конвенцию (Израиль);
- 135.42 ратифицировать Конвенцию (Черногория);
- 135.43 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов, которая была подписана Ирландией 29 марта 2007 года (Новая Зеландия);
- 135.44 ратифицировать Конвенцию (Гана);
- 135.45 ратифицировать Конвенцию (Польша);

- 135.46 ратифицировать Конвенцию (Судан);
- 135.47 ратифицировать Конвенцию (Украина);
- 135.48 ратифицировать Конвенцию (Уругвай);
- 135.49 ратифицировать Конвенцию (Болгария);
- 135.50 ратифицировать Конвенцию (Франция);
- 135.51 ратифицировать Конвенцию (Гватемала);
- 135.52 ратифицировать Конвенцию (Италия);
- 135.53 ратифицировать Конвенцию (Бразилия);
- 135.54 стать государством – участником Конвенции о правах инвалидов (Словакия);
- 135.55 активизировать усилия по ратификации Конвенции о правах инвалидов (Республика Корея);
- 135.56 оперативно ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов (Австралия);
- 135.57 как можно скорее ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов (Китай);
- 135.58 без промедления ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов (Германия);
- 135.59 как можно скорее принять необходимые законодательные акты, обеспечивающие ратификацию Конвенции о правах инвалидов (Венгрия);
- 135.60 ускорить процедуру ратификации Конвенции о правах инвалидов (Филиппины);
- 135.61 принять конкретные меры по ратификации Конвенции о правах инвалидов и эффективно проводить в жизнь политику и программы по обеспечению полного осуществления всех соответствующих прав (Канада);
- 135.62 продолжать усилия по ратификации Конвенции о правах инвалидов (Ирак);
- 135.63 завершить рассмотрение вопроса о присоединении к Конвенции о правах инвалидов (Малайзия);
- 135.64 продолжать принятие мер по ратификации Конвенции о правах инвалидов (Боливарианская Республика Венесуэла);
- 135.65 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов и принять приоритетные меры для дальнейшего укрепления существующей правовой основы, включая расширение масштабов осмысленного участия инвалидов в выработке политики (Индонезия);
- 135.66 присоединиться к Конвенции о правах инвалидов и привести Закон 2001 года о психическом здоровье в соответствие с положениями этой конвенции (Катар);

- 135.67 **продолжать устранение серьезных препятствий на пути ратификации Конвенции о правах инвалидов, включая внесение законодательных изменений, которые необходимы для обеспечения ее ратификации (Государство Палестина);**
- 135.68 **провести необходимые законодательные реформы и установить конкретный срок для ратификации Конвенции о правах инвалидов (Таиланд);**
- 135.69 **приступить к ратификации Конвенции о правах инвалидов и Факультативного протокола к ней (Того);**
- 135.70 **ускорить процедуру ратификации Конвенции о правах инвалидов в целях укрепления защиты лиц, страдающих инвалидностью, и повышать их роль в жизни общества (Хорватия);**
- 135.71 **ратифицировать Конвенцию Совета Европы о предупреждении и борьбе с насилием в отношении женщин и насилием в семье (Португалия);**
- 135.72 **ратифицировать Конвенцию Совета Европы о предупреждении и борьбе с насилием в отношении женщин и насилием в семье (Андорра);**
- 135.73 **ратифицировать Конвенцию Совета Европы о предупреждении и борьбе с насилием в отношении женщин и насилием в семье (Италия);**
- 135.74 **завершить процедуру ратификации Конвенции Совета Европы о предупреждении и борьбе с насилием в отношении женщин и насилием в семье (Турция);**
- 135.75 **своевременно ратифицировать Конвенцию Совета Европы о предупреждении и борьбе с насилием в отношении женщин и насилием в семье (Босния и Герцеговина);**
- 135.76 **активизировать разработку планов просветительской работы в области прав человека, ориентированных на права женщин, права ребенка и свободу религии (Панама);**
- 135.77 **продолжать ведение просветительской работы в области прав человека по тематике прав детей и женщин (Тимор-Лешти);**
- 135.78 **продолжать дальнейшее ведение просветительской работы в области прав человека по тематике прав детей и женщин (Греция);**
- 135.79 **вести эффективную просветительскую работу и подготовку в области прав человека для работников правоохранительных органов, включая тюремных надзирателей, и принимать соответствующие меры против нарушений прав человека со стороны государственных субъектов (Малайзия);**
- 135.80 **продолжать реализацию учебных программ в области прав человека, в том числе в части предотвращения геноцида и преступлений против человечности, посредством проведения исследований преступлений такого рода, совершенных в прошлом (Армения);**
- 135.81 **проводить общественные просветительские кампании для развития толерантности и уважения культурного разнообразия (Объединенные Арабские Эмираты);**

- 135.82 представить свои два просроченных доклада Комитету по ликвидации расовой дискриминации (Сьерра-Леоне);
- 135.83 изменить положения Закона об омбудсмене по правам детей, препятствующие омбудсмену в проведении расследований по жалобам детей, оказавшихся в положении нелегальных мигрантов (Гондурас);
- 135.84 обеспечить Агентство по делам ребенка и семьи адекватными ресурсами, позволяющими ему выполнять свои задачи и эффективно проводить в жизнь положения Закона «Дети прежде всего» (Словакия);
- 135.85 продолжать осуществление национальной стратегии по обеспечению участия детей и молодежи в процессе принятия решений на 2015–2020 годы (Судан);
- 135.86 прекратить применение телесных наказаний при любых условиях (Гондурас);
- 135.87 гарантировать закрытие тюрьмы Сент-Патрикс и эффективное применение Закона 2015 года о детях (поправки) и Закона 2015 года о тюрьмах (Израиль);
- 135.88 упразднить все исключения из законодательства, разрешающие вступление в брак лицам моложе 18 лет (Гондурас);
- 135.89 упразднить все исключения из законодательства, разрешающие вступление в брак лицам моложе 18 лет (Египет);
- 135.90 обеспечивать при принятии решений о назначении опекуна или попечителя всестороннее соблюдение прав ребенка в соответствии с Конвенцией о правах ребенка, в частности с ее статьей 20 (Латвия);
- 135.91 продолжать принятие мер по решению проблемы разрыва в оплате труда между мужчинами и женщинами, расширить доступ к достойному труду для социально отчужденных женщин и обеспечить женщинам, находящимся в уязвимом положении, надежную систему социальной защиты (Малайзия);
- 135.92 продолжать предпринимать усилия по обеспечению участия женщин в политической жизни и принятии решений (Пакистан);
- 135.93 принять эффективные меры по расширению представленности женщин в государственном и частном секторах, особенно на руководящих должностях (Панама);
- 135.94 активизировать принятие эффективных мер по дальнейшему расширению представленности женщин и их осмысленного участия в принятии решений в государственном и частном секторах (Индонезия);
- 135.95 принять все необходимые меры для эффективной борьбы со всеми формами насилия и дискриминации в отношении женщин (Франция);
- 135.96 активизировать меры по борьбе с домашним и сексуальным насилием в отношении женщин (Индия);

- 135.97 наращивать усилия по предупреждению и искоренению домашнего и сексуального насилия в отношении женщин (Азербайджан);
- 135.98 принять необходимые меры по активизации реагирования на проявления домашнего насилия в соответствии с рекомендацией Комитета по экономическим, социальным и культурным правам (Таиланд);
- 135.99 ускорить процедуру принятия нового закона о борьбе с домашним насилием (Израиль);
- 135.100 продолжать усилия по доработке и последующему принятию закона о борьбе с домашним насилием (Мальдивские Острова);
- 135.101 вынести на рассмотрение законопроект о борьбе с домашним и сексуальным насилием в отношении женщин (Гана);
- 135.102 принять и проводить в жизнь закон о борьбе с домашним насилием (Республика Молдова);
- 135.103 обновить национальный план действий по борьбе с расизмом или разработать новый план совместно с гражданским обществом (Испания);
- 135.104 активизировать политику защиты от расизма путем обновления Национального плана действий по борьбе с расизмом (на 2005–2008 годы) (Святейший Престол);
- 135.105 проводить более активную политику борьбы с расовой дискриминацией, в частности создать надежный механизм по борьбе с расизмом (Кыргызстан);
- 135.106 создать надежный механизм для искоренения расизма, расовой дискриминации и связанной с ними нетерпимости, особенно в отношении мусульман и лиц африканского происхождения (Исламская Республика Иран);
- 135.107 создать надежный механизм мониторинга всех проявлений расизма и принимать меры для ведения более эффективной борьбы с ними (Куба);
- 135.108 продолжать активизацию мер пропаганды и просвещения в области борьбы с расизмом и ксенофобией, особенно в отношении мигрантов и беженцев (Аргентина);
- 135.109 вести борьбу с расизмом и всеми формами дискриминации благодаря учебно-просветительским мероприятиям и отслеживать проявления расизма на национальном уровне (Многонациональное Государство Боливия);
- 135.110 завершить осуществляемые процессы в области борьбы с расизмом (Кения);
- 135.111 продолжать принятие мер по борьбе с расизмом (Марокко);
- 135.112 продолжать усилия по борьбе с проявлениями расизма и ксенофобии (Ливан);

- 135.113 обеспечить полное осуществление своего национального законодательства в целях борьбы с расизмом и ксенофобией (Румыния);
- 135.114 ввести дальнейшие правовые процедуры по борьбе с расовой дискриминацией и разработать план борьбы с расизмом в соответствии с рекомендацией Комитета по правам ребенка (Бахрейн);
- 135.115 вести борьбу против выступлений ненавистнического характера и преследовать в судебном порядке лиц, виновных в проявлении ксенофобии (Пакистан);
- 135.116 обеспечивать привлечение к ответственности за преступления на почве ненависти (Израиль);
- 135.117 принимать меры по ликвидации расовой дискриминации и вести борьбу с преступлениями на почве ненависти (Китай);
- 135.118 активизировать меры по пресечению проявлений расовой дискриминации и исламофобии в политических выступлениях и средствах массовой информации (Объединенные Арабские Эмираты);
- 135.119 предпринять дальнейшие шаги по борьбе с дискриминацией лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов в доступе к товарам, занятости и услугам, в том числе к медицинскому обслуживанию (Дания);
- 135.120 расследовать все случаи превышения полномочий сотрудниками пенитенциарных учреждений (Российская Федерация);
- 135.121 продолжать усилия по приведению пенитенциарной инфраструктуры в соответствие с международными стандартами, особенно в отношении их переполненности, санитарного состояния камер и отдельного содержания несовершеннолетних правонарушителей (Святейший Престол);
- 135.122 улучшить условия содержания в тюрьмах, в частности устранить их переполненность; беспристрастно расследовать все случаи применения тюремным персоналом пыток и жестокого обращения и предавать виновных суду (Азербайджан);
- 135.123 продолжать улучшать условия содержания и обращения с заключенными и ликвидировать переполненность тюрем (Китай);
- 135.124 принять необходимые меры по сокращению переполненности тюрем и улучшению условий содержания (Куба);
- 135.125 полностью обеспечить содержание задержанных отдельно от осужденных, несовершеннолетних отдельно от взрослых и от задержанных иммигрантов (Египет);
- 135.126 продолжать на национальном и международном уровнях свои усилия по защите и расширению пространства гражданского общества (Армения);
- 135.127 продолжать развитие плюрализма (Бангладеш);
- 135.128 продолжать принятие эффективных мер по защите прав и статуса безработных и уязвимых групп посредством оказания целевой социальной помощи и поддержки дохода (Шри-Ланка);

- 135.129 проведение точечной/адресной политики социальной помощи нуждающимся группам населения, особенно детям (Беларусь);
- 135.130 принимать необходимые меры по расширению наличия социального жилья и оказанию чрезвычайной жилищной помощи, а также предпринять надлежащие шаги по удовлетворению долгосрочных потребностей (Турция);
- 135.131 принять меры по сокращению числа бездомных, в том числе путем расширения сектора социального жилья (Португалия);
- 135.132 принять все необходимые меры законодательного и политического характера для обеспечения доступа к социальному жилью с целью прекращения долгосрочной недобровольной бездомности (Сингапур);
- 135.133 продолжать принятие мер, гарантирующих приверженность правительства подходу к борьбе с долговременной недобровольной бездомностью, основанному на более активном обеспечении жильем (Святейший Престол);
- 135.134 продолжать принятие необходимых мер для прекращения долговременной недобровольной бездомности (Черногория);
- 135.135 принимать меры по наращиванию содействия учреждениям для размещения бездомных лиц, включая беременных женщин, которые лишились жилья (Российская Федерация);
- 135.136 провести консультации с участием всех заинтересованных сторон, включая организации гражданского общества, для рассмотрения вопроса о том, можно ли пересмотреть статью 40.3.3 Конституции и расширить правовую основу, оправдывающую производство аборта (Швейцария);
- 135.137 обеспечивать всем женщинам и девушкам открытый доступ к информации о кризисных ситуациях в процессе беременности, предоставляемой медицинскими учреждениями (Швеция);
- 135.138 повысить доступность многоконфессиональных и неконфессиональных школ для обеспечения в Ирландии более успешного воспитания в духе мультикультурного общества (Индия);
- 135.139 создать систему, предоставляющую детям и их родителям реальную возможность выбора между религиозными, многоконфессиональными или светскими видами школьного образования (Чешская Республика);
- 135.140 предоставлять всем детям возможность посещения светской школы без несения дополнительных расходов (Словения);
- 135.141 наращивать усилия по более активному предоставлению всем детям равных возможностей для получения качественного образования (Филиппины);
- 135.142 активизировать усилия по налаживанию более инклюзивной системы образования, особенно через удовлетворение особых образовательных потребностей (Турция);
- 135.143 продолжать расширение возможностей по трудоустройству и устранить препятствия для занятости инвалидов (Сингапур);

- 135.144 продолжать укрепление основных прав и недопущение дискриминации общин рома и тревелеров (Чили);
- 135.145 принять стратегию постепенной интеграции тревелеров и рома с указанием четких целей, контрольных показателей, сроков и бюджета, действуя в консультации с затрагиваемыми группами (Индия);
- 135.146 активизировать политику интеграции тревелеров и рома во всех социальных, экономических, культурных, политических, образовательных и других сферах (Ливан);
- 135.147 уделять в ходе осуществления национальной стратегии интеграции тревелеров и рома особое внимание вопросам занятости, доступа к медицинскому обслуживанию и права на жилище (Испания);
- 135.148 применять международные стандарты в области обращения с беженцами и просителями убежища, предоставлять им надлежащие услуги и ускорить процедуру рассмотрения их ходатайств (Катар);
- 135.149 ввести в действие механизмы для более эффективного реагирования на ходатайства о предоставлении убежища (Многонациональное Государство Боливия);
- 135.150 продолжать усилия по принятию национального плана действий по предупреждению и пресечению торговли людьми (Судан);
- 135.151 ускорить процедуру принятия национального плана действий по предупреждению и пресечению торговли людьми (Беларусь);
- 135.152 продолжать наращивание объема помощи в целях развития для достижения целевого показателя в размере 0,7% ВВП, поскольку это позволит увеличить потенциал бенефициаров в области осуществления своего права на развитие, а также защиты и поощрения прав человека (Кения).
136. Следующие рекомендации будут рассмотрены Ирландией, которая предоставит ответы в надлежащее время, но не позднее, чем на тридцать третьей сессии Совета по правам человека в сентябре 2016 года:
- 136.1 рассмотреть вопрос о ратификации тех международных договоров по правам человека, стороной которых она еще не является (Многонациональное Государство Боливия);
- 136.2 присоединиться к Факультативному протоколу к Конвенции о правах ребенка, касающемуся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей, Конвенции о правах инвалидов, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений и к Конвенции о борьбе с дискриминацией в области образования (Гондурас);
- 136.3 ратифицировать в приоритетном порядке Конвенцию о правах инвалидов, Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей и Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии (Египет);

- 136.4 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов, Факультативный протокол к Конвенции против пыток и Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Азербайджан);
- 136.5 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов, Факультативный протокол к Конвенции против пыток и Конвенцию № 169 МОТ (Парагвай);
- 136.6 присоединиться к основным договорам по правам человека, стороной которых Ирландия пока не является, в частности к Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Аргентина);
- 136.7 ратифицировать Факультативный протокол к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах и принять компетенцию Комитета в отношении процедуры расследования и межгосударственных сообщений (Финляндия);
- 136.8 продолжить наращивание усилий по укреплению правовой основы для защиты прав мигрантов, в том числе рассмотреть вопрос о ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Индонезия);
- 136.9 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов как можно скорее и без каких-либо оговорок (Швеция);
- 136.10 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов и как можно скорее полностью претворить в жизнь Закон 2004 года об образовании для лиц с особыми образовательными потребностями (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);
- 136.11 упразднить статьи 42.1 и 40.3.3 Конституции (Словения);
- 136.12 принять дополнительные меры для достижения гендерного равенства, включая поправку к Конституции, касающуюся роли и статуса женщин в ирландском обществе (Кыргызстан);
- 136.13 внести в статью 41 (2) Конституции поправку относительно роли и статуса женщин, чтобы сделать ее положения равноправными с гендерной точки зрения (Турция);
- 136.14 внести в статью 41 (2) Конституции поправку относительно роли и статуса женщин с целью перехода к более нейтральной с гендерной точки зрения формулировке этой статьи (Исландия);
- 136.15 наращивать укрепление прав женщин и пересмотреть статьи 40 и 41 Конституции Ирландии с целью отхода от формулировок, которые потенциально способствуют поощрению гендерной дискриминации, и привести де-юре и де-факто ирландское законодательство о производстве аборт в соответствии с международными стандартами в области прав человека (Германия);
- 136.16 созвать конституционное собрание по вопросу о статье 40.3.3 Конституции с целью упразднения всех ограничительных положений об абортах (Нидерланды);
- 136.17 пересмотреть свое законодательство об абортах, в том числе Конституцию страны, чтобы включить в него дополнительные изъятия для случаев изнасилования, инцеста или наличия серьезной

опасности для здоровья матери, следуя рекомендации Комитета по правам человека (Норвегия);

136.18 упразднить законодательные положения об уголовной ответственности за производство аборта и отменить все меры наказания, в частности те, которые предусмотрены статьей 40.3.3 Конституции Ирландии (Исландия);

136.19 активизировать демократическую процедуру отмены восьмой поправки к Конституции Ирландии с указанием конкретных сроков и принять все необходимые меры по декриминализации производства аборт при любых обстоятельствах в соответствии с рекомендациями Комитета по правам человека, Комитета по экономическим, социальным и культурным правам и Комитета по правам ребенка (Дания);

136.20 рассмотреть вопрос о создании специального парламентского комитета по вопросам прав человека и равенства (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

136.21 укрепить механизм проведения консультаций, особенно в части, касающейся экономических, социальных и культурных прав (Польша);

136.22 принять национальный план действий в области прав человека и с этой целью продолжать консультации с заинтересованными сторонами (Кения);

136.23 принять национальный план действий в области прав человека (Южная Африка);

136.24 принять всеобъемлющий национальный план действий в области прав человека (Судан);

136.25 поощрять разработку национального плана действий в области прав человека (Греция);

136.26 принять меры по искоренению стигматизации и дискриминации в отношении внебрачных детей путем обеспечения правовой определенности в вопросах присвоения им фамилий (Намибия);

136.27 восстановить возраст привлечения к уголовной ответственности, составляющий 14 лет, как это предусмотрено в Законе о детях (Ботсвана);

136.28 увеличить возраст привлечения к уголовной ответственности до 18 лет для всех видов правонарушений (Гаити);

136.29 ратифицировать Конвенцию о правах инвалидов и Факультативный протокол к Конвенции о правах инвалидов, а также принять закон о равной оплате труда для мужчин и женщин и ликвидировать религиозную дискриминацию в школах (Саудовская Аравия);

136.30 принять всеобъемлющее антидискриминационное законодательство, охватывающее все признаки, которые изложены в Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах (Индия);

136.31 принять всеобъемлющее антидискриминационное законодательство, охватывающее все признаки дискриминации (Израиль);

- 136.32 принять всеобъемлющее антидискриминационное законодательство, охватывающее все признаки дискриминации (Южная Африка);
- 136.33 ликвидировать разрыв в оплате труда между мужчинами и женщинами (Алжир);
- 136.34 принять эффективные меры по наращиванию представленности женщин на руководящих должностях и ликвидировать разрыв в оплате труда (Бангладеш);
- 136.35 принять эффективные меры по наращиванию представленности женщин на руководящих должностях во всех сферах, ликвидировать разрыв в оплате труда между мужчинами и женщинами, ликвидировать укоренившиеся гендерные стереотипы и предоставить всем женщинам возможность пользоваться системой пособий по беременности и родам (Намибия);
- 136.36 принять законопроект о борьбе с домашним насилием, улучшить систему сбора данных о домашнем насилии и укрепить вспомогательные службы, включая предоставление потерпевшим пристанища и правовой помощи (Литва);
- 136.37 принять законопроект о борьбе с домашним и сексуальным насилием над женщинами и укрепить вспомогательные службы по предоставлению потерпевшим пристанища и правовой помощи (Уругвай);
- 136.38 завершить процедуру принятия законопроекта о борьбе с домашним насилием и обеспечить привлечение к ответственности лиц, виновных в совершении домашнего насилия (Ботсвана);
- 136.39 предоставлять жертвам домашнего насилия пристанище и правовую помощь и внести на рассмотрение законопроект о борьбе с домашним насилием (Бахрейн);
- 136.40 осуществлять сбор точных статистических данных о случаях домашнего насилия в отношении женщин, а также укрепить вспомогательные службы для жертв домашнего насилия, включая предоставление пристанища и правовой помощи (Российская Федерация);
- 136.41 усилить защиту жертв домашнего насилия, в том числе путем обеспечения их пристанищем и правовой помощью (Республика Молдова);
- 136.42 продолжать активизацию политики и программ борьбы с домашним и сексуальным насилием в отношении женщин, включая систему оказания психологической, правовой и физической поддержки жертвам (Чили);
- 136.43 незамедлительно принять закон о запрещении расовой дискриминации, как рекомендовалось ранее (Мексика);
- 136.44 активизировать меры борьбы с проявлениями расизма со стороны сотрудников правоохранительных органов, в том числе в отношении тревелеров (Российская Федерация);
- 136.45 законодательно признать действия на почве расизма в качестве уголовных правонарушений (Испания);

136.46 принять эффективные меры по борьбе с расизмом и ксенофобией и включить положения Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации в свое внутреннее законодательство, повышать осведомленность общества и уровень его толерантности, а также обеспечивать систематическое расследование насильственных действий, проявлений дискриминации и ненавистнических выступлений и судебное преследование лиц, предположительно виновных в их совершении (Азербайджан);

136.47 подготовить законопроект, в котором проводится граница между свободой слова и ненавистническим выступлением, и создать прочный механизм для мониторинга всех проявлений нетерпимости, расизма и ксенофобии, особенно в отношении мусульман (Саудовская Аравия);

136.48 продолжать принятие мер по защите прав трудящихся-мигрантов, включая борьбу с расизмом, ксенофобией и религиозной нетерпимостью, а в качестве дополнительного проявления своей приверженности рассмотреть вопрос о ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Шри-Ланка);

136.49 продолжать принятие законодательных мер для исключения дискриминации в отношении лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов в сфере пенсионного обеспечения (Испания);

136.50 выполнить рекомендации, которые вытекают из обзора, проведенного Канцелярией инспектора пенитенциарных учреждений при Пенитенциарной службе Ирландии (Австралия);

136.51 провести всеобъемлющее расследование сообщений неправительственных правозащитных организаций о злоупотреблениях в учреждениях по уходу за детьми и в домах матери и ребенка, а также практики принудительного труда и так называемых «прачечных Магдалины» (Российская Федерация);

136.52 обеспечивать охрану семьи как естественной и основной ячейки общества (Египет);

136.53 упразднить конституционные и законодательные положения о привлечении к уголовной ответственности за богохульство, поскольку эти положения могут налагать чрезмерные ограничения на свободу выражения мнений (Франция);

136.54 принять необходимые меры по изменению своего законодательства о свободе выражения мнений и изъять положение о запрещении богохульства в соответствии со статьей 19 Международного пакта о гражданских и политических правах, с замечанием общего порядка № 34 Комитета по правам человека и с рекомендацией Венецианской комиссии (Швеция);

136.55 продолжать укрепление и наращивание своих национальных программ социальной интеграции (Боливарианская Республика Венесуэла);

- 136.56 осуществлять и поддерживать специальные государственные программы в области социальной интеграции и активизации общин (Ирак);
- 136.57 продолжать укрепление своей здоровой социальной политики в целях повышения качества жизни своего населения с уделением особого внимания уязвимым группам, в частности этническим, расовым и культурным меньшинствам (Боливарианская Республика Венесуэла);
- 136.58 приступить к мероприятиям по поощрению и защите прав крестьян и других групп населения, работающих в сельских районах (Многонациональное Государство Боливия);
- 136.59 ускорить принятие национального плана действий в области продовольственной безопасности и питания (Алжир);
- 136.60 обеспечивать развитие и финансовую поддержку государственной системы правовой помощи, чтобы юристам не приходилось рассматривать случаи выселения из социального жилья (Гаити);
- 136.61 активизировать политику выплат дополнительного дохода и жилищных пособий для уменьшения числа семей, неспособных погашать свой ипотечный кредит (Чили);
- 136.62 создать инклюзивную систему доступа к качественному медицинскому обслуживанию для всех социальных категорий, особенно для обездоленных и социально отчужденных групп, в консультации с соответствующими общинами и заинтересованными сторонами (Гаити);
- 136.63 претворить в жизнь в этом году свое предшествующее обязательство по расширению сектора бесплатного медицинского обслуживания с охватом всех детей младше 12 лет (Ливия);
- 136.64 обеспечить доступность безопасных абортов, как минимум в тех случаях, когда беременность наступила в результате изнасилования или инцеста, а также в случаях неизлечимой патологии плода (Исландия);
- 136.65 принять все необходимые меры по пересмотру Закона 2013 года об охране жизни в период беременности в соответствии с международными стандартами в области прав человека (Индия);
- 136.66 внести в Закон 2013 года об охране жизни в период беременности поправки, обеспечивающие более надежную защиту интересов и здоровья женщин, особенно в случаях, когда беременность явилась результатом изнасилования или инцеста, а также в случаях неизлечимой патологии плода (Литва);
- 136.67 изучить вопрос о пересмотре своего законодательства об абортах на предмет его приведения в соответствие с международными стандартами в области прав человека, касающимися сексуального и репродуктивного здоровья и прав (Республика Корея);
- 136.68 расширить на основе инклюзивных публичных обсуждений доступ беременных женщин к производству аборта, особенно в случаях угрозы здоровью, изнасилования и инцеста (Чешская Республика);

- 136.69 принять необходимые меры по пересмотру соответствующего законодательства с целью отмены уголовной ответственности за производство аборта на разумных сроках беременности (бывшая югославская Республика Македония);
- 136.70 обеспечить женщинам полное право на производство аборта и выполнить решения Европейского суда по правам человека, касающиеся этого права (Словакия);
- 136.71 принять необходимые меры по пересмотру своего законодательства об абортах и предусмотреть четкие исключения, соответствующие международному праву и стандартам в области прав человека, чтобы обеспечить право на производство аборта в случаях изнасилования и инцеста, а также при наличии серьезной опасности для здоровья матери или неизлечимой патологии плода (Швеция);
- 136.72 отменить уголовную ответственность за аборт при любых обстоятельствах и, как минимум, обеспечить доступ к безопасному производству аборта также в случаях изнасилования, инцеста, серьезной опасности для здоровья матери или неизлечимой патологии плода (Словения);
- 136.73 пересмотреть законодательство об абортах с целью расширения списка обстоятельств, при которых разрешается их производство (Уругвай);
- 136.74 проводить всеобъемлющую политику укрепления сексуального и репродуктивного здоровья подростков и принять меры к включению материалов по сексуальному и репродуктивному здоровью, ориентированных на подростков, в программу обязательного школьного образования (Литва);
- 136.75 принять меры к тому, чтобы новая система всеобщего медицинского обслуживания гарантировала наличие и доступность услуг для мальчиков и девочек и противозачаточных средств для подростков, наряду с этим обеспечивая доступ к указанным услугам в целом без проявлений дискриминации по какому-либо признаку (Мексика);
- 136.76 проводить всеобъемлющую политику укрепления сексуального и репродуктивного здоровья подростков и принять меры к включению материалов по сексуальному и репродуктивному здоровью, ориентированных на девочек и мальчиков подросткового возраста, в программу обязательного школьного образования, уделяя при этом особое внимание предотвращению ранних беременностей и профилактике заболеваний, передаваемых половым путем (Новая Зеландия);
- 136.77 выявить и устранить пробелы в законодательстве о репродуктивном здоровье для обеспечения охраны сексуального и репродуктивного здоровья и прав женщин (Соединенные Штаты Америки);
- 136.78 принять все необходимые меры для обеспечения всестороннего соблюдения прав на сексуальное и репродуктивное здоровье (Франция);

136.79 защищать и поощрять право на репродуктивное здоровье без какой-либо дискриминации, признавая при этом, что репродуктивные права включают в себя право на наивысший достижимый уровень сексуального и репродуктивного здоровья, право всех людей свободно принимать ответственное решение относительно количества своих детей, интервалов между их рождением и времени рождения, а также решать вопросы, касающиеся своей сексуальности, и располагать для этого необходимой информацией и средствами без какой-либо дискриминации, принуждения и насилия (Канада);

136.80 пересмотреть и соответствующим образом изменить законы для обеспечения того, чтобы финансируемые государством школы предоставляли равный доступ к образованию для всех, независимо от их веры или религиозных убеждений (Соединенные Штаты Америки);

136.81 провести подробные консультации с представителями инвалидов, трудовых организаций и гражданского общества, прежде чем выдвигать при ратификации Конвенции о правах инвалидов какую-либо оговорку к ее статье 27, касающейся разумного приспособления рабочего места (Канада);

136.82 проводить в жизнь национальную стратегию в интересах инвалидов и ввести правовой режим субсидирования транспортных услуг для лиц, страдающих инвалидностью (Гаити);

136.83 провести и своевременно завершить рассмотрение ходатайства о признании тревелеров этнической группой (Соединенные Штаты Америки);

136.84 принять конкретные меры для выдачи медицинских карт в общинах тревелеров и рома, чтобы гарантировать детям из этих общин равный с другими доступ к качественному медицинскому обслуживанию (Исламская Республика Иран);

136.85 усилить меры по ликвидации дискриминации по религиозному признаку в отношении рома и их детей в секторах здравоохранения и образования (Бангладеш);

136.86 принять меры к повышению уровня жизни тревелеров в обществе и обеспечить, чтобы действующее законодательство не препятствовало соблюдению их обычаев и видов практики (Турция);

136.87 продолжать наращивание масштабов, гибкости и охвата своей иммиграционной политики (Боливарианская Республика Венесуэла);

136.88 принять меры к тому, чтобы законодательство, регулирующее процедуру индивидуального рассмотрения ходатайств о предоставлении статуса беженца, включало положение о выделении достаточных ресурсов для его осуществления во избежание просрочек в вынесении эффективных решений по таким ходатайствам (Мексика);

136.89 укреплять защиту беженцев, мигрантов и просителей убежища, улучшать их жилищные условия и доступ к социальному обеспечению и гарантировать другие права человека (Китай);

136.90 принять меры к тому, чтобы процедура воссоединения семей и условия для приема беженцев и просителей убежища во исполнение Закона о международной защите соответствовали международному праву (Гватемала);

136.91 ускорить вступление в силу новой программы по защите беженцев и обеспечить в рамках этой программы гарантию защиты наивысших интересов ребенка и всестороннее соблюдение международных стандартов в отношении несопровождаемых детей-мигрантов и воссоединения семей (Мексика);

136.92 внести поправки в общую канву законопроекта о международной защите для содействия воссоединению семей, удовлетворения наивысших интересов ребенка и укрепления правовой основы условий приема (Египет);

136.93 обеспечить в своем законодательстве о беженцах решение проблем, связанных с воссоединением семей и удовлетворением наивысших интересов ребенка (Бразилия);

136.94 изменить административные положения об иммиграции для защиты жертв торговли людьми и включить положения о предупреждении торговли людьми в стратегии, касающиеся просителей убежища (Гондурас);

136.95 продолжать усилия по принятию законодательства о борьбе с торговлей людьми в форме фиктивных браков (Латвия);

136.96 предпринять шаги для наращивания производства возобновляемой энергии в соответствии со своими обязательствами в области борьбы с изменением климата (Мальдивские Острова);

136.97 принять меры к тому, чтобы политика, законодательство, нормативное регулирование и правоприменительные меры эффективно способствовали предотвращению и устранению повышенного риска участия деловых кругов в нарушениях, имеющих место в ситуациях конфликта, в том числе в условиях иностранной оккупации (Государство Палестина).

137. Ирландия не поддержала, но примет к сведению следующие рекомендации:

137.1 снять свою оговорку к соответствующим статьям Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации, Международного Пакта об экономических, социальных и культурных правах, Международного Пакта о гражданских и политических правах и Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося участия детей в вооруженных конфликтах (Южная Африка);

137.2 присоединиться к Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Турция);

137.3 присоединиться к Конвенции (Чили);

137.4 рассмотреть вопрос о ратификации Конвенции (Филиппины);

137.5 ратифицировать Конвенцию (Марокко);

- 137.6 ратифицировать Конвенцию (Сенегал);
- 137.7 ратифицировать Конвенцию (Тимор-Лешти);
- 137.8 ратифицировать Конвенцию (Алжир);
- 137.9 ратифицировать Конвенцию (Гана);
- 137.10 ратифицировать Конвенцию (Гватемала);
- 137.11 избегать сохранения в своем уголовном законодательстве положений о специальных уголовных судах (Парагвай);
- 137.12 изучить возможность сглаживания негативного воздействия бюджетных сокращений на доступ к здравоохранению и надлежащему жизненному уровню (Парагвай);
- 137.13 рассмотреть вопрос о проведении адекватной политики, предусматривающей единый базовый доход для всех граждан страны (Гаити).

138. Все выводы и/или рекомендации, содержащиеся в настоящем докладе, отражают позицию представляющего государства и государства – объекта обзора. Их не следует рассматривать в качестве одобренных Рабочей группой в целом.

Annex

Composition of the delegation

The delegation of Ireland was headed by Ms. Frances Fitzgerald, Tánaiste and Minister of Justice and Equality, T.D., and composed of the following members:

- H.E. Ambassador Patricia O' Brien, Permanent Representative of Ireland to the United Nations Office, Geneva;
- Ms. Marion Mannion, Special Adviser to the Minister, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
- Mr. Stephen O'Shea, Special Adviser to the Minister, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
- Mr. Chris Quattrociocchi, Private Secretary to the Minister, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
- Ms. Carol Baxter, Assistant Secretary, Head of Asylum Services, Integration and Equality, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
- Ms. Michelle Shannon, Director, Youth Justice, Adoption and Legal Division, Department of Children and Youth Affairs, Dublin, Ireland;
- Mr. Deaglán Ó Briain, Principal Officer, Equality Division, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
- Mr. Eugene Banks, Principal Officer, Reception and Integration Agency, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
- Mr. Brian Kenny, Principal Officer, Homelessness and Housing Inclusion Supports, Department of Environment, Community and Local Government, Dublin, Ireland;
- Ms. Mary O'Sullivan, Principal Officer, European Union/ International Division, Department of Social Protection, Dublin, Ireland;
- Mr. Gavan O'Leary, Principal Officer, Central Policy Unit, Department of Education and Skills, Dublin, Ireland;
- Mr. Kieran Smyth, Principal Officer, International Division, Department of Health, Dublin, Ireland;
- Ms. Geraldine Luddy, Principal Officer, Tobacco and Alcohol Unit, Department of Health, Dublin, Ireland;
- Ms. Brídín O'Donoghue, Legal Counsellor, Department of Foreign Affairs and Trade, Dublin, Ireland;
- Mr. Niall Colgan, Press Officer, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
- Ms. Nuala Ní Mhuircheartaigh, Deputy Permanent Representative (Human Rights) of Ireland to the United Nations, Geneva (Delegate);
- Ms. Caroline Phelan, Deputy Director of Human Rights Unit, Department of Foreign Affairs and Trade, Dublin, Ireland;

- Ms. Layla de Cogan Chin, Assistant Principal, Equality Division, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
 - Ms Janet Lacey, Assistant Principal, Restorative Justice Implementation Unit, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
 - Ms. Sarah Rose Flynn, Assistant Principal, International Division, Department of Health, Dublin, Ireland;
 - Ms. Caroline Sellars, Administrative Officer, Equality Division, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland;
 - Ms. Theodora Castan, Attaché, Permanent Representation of Ireland to the United Nations, Geneva (Delegate);
 - Ms. Liath Vaughan, Intern, Equality Division, Department of Justice and Equality, Dublin, Ireland.
-